



Il servizio civile in Svizzera: informazioni ad uso del personale medico

Lei è stato/a contattato/a da una persona soggetta al servizio civile (civilista) a causa di un problema di salute.

- Il problema di salute può impedire temporaneamente al civilista di prestare servizio civile. In questo caso, il civilista deve presentare domanda di differimento del servizio.
- Se, a causa di un grave problema di salute, l'incapacità al lavoro del civilista si presenta ripetutamente oppure si può presumere che essa sia permanente o che gli impedisca permanentemente di fornire prestazioni lavorative nel quadro degli obblighi derivanti dal servizio civile, si può valutare se egli possa essere licenziato in anticipo dal servizio.

In entrambi i casi, il competente Ufficio del servizio civile (CIVI) necessita di informazioni mediche specifiche per valutare la situazione e decidere in merito alla domanda.

Le indicazioni seguenti dovrebbero permetterle di riferire con cognizione di causa, a titolo di informazione medica, in merito all'obbligo per il paziente, o cliente, di fornire una prestazione lavorativa nel quadro del servizio civile che egli è tenuto ad adempiere. Spesso il servizio civile viene confuso con la protezione civile, oppure si ritiene erroneamente che, analogamente all'idoneità al servizio militare, ci sia anche una «idoneità al servizio civile».

In breve:

Il servizio civile fa parte del sistema dell'obbligo di prestare servizio. Le persone idonee al servizio militare che non possono conciliare gli obblighi militari con la propria coscienza possono essere ammesse su domanda al servizio civile. La durata del servizio civile è una volta e mezza quella del servizio militare.

Il servizio civile viene svolto sotto forma di prestazioni lavorative a tempo pieno (100 %) presso enti pubblici o privati che svolgono attività di utilità pubblica. L'organizzazione dei periodi d'impiego è sotto la responsabilità personale del civilista. Quest'ultimo, nel quadro della procedura d'ammissione, viene informato esaustivamente sui suoi diritti e doveri.

Le possibilità d'impiego sono svariate e presenti su tutto il territorio nazionale. Le attività che il civilista è concretamente tenuto a svolgere vengono descritte in un mansionario. Nella maggior parte dei casi non vengono richieste competenze specifiche e per il pernottamento il civilista può tornare al proprio domicilio.



Codice QR: video esplicativo di 100 secondi su «Come funziona il servizio civile?»

Chi presta servizio civile?

L'idoneità al servizio militare è condizione per l'ammissione al servizio civile. Chi non può conciliare l'obbligo militare con la propria coscienza può chiedere di essere ammesso al servizio civile.

In caso di dubbi sull'idoneità al servizio militare, il servizio civile non può essere una soluzione alternativa: in questo caso il richiedente deve chiedere al [Servizio medico militare un riesame](#) della propria idoneità al servizio militare. Dopo l'ammissione al servizio civile non è più previsto alcun riesame dell'idoneità al servizio militare. Durante la procedura di ammissione il richiedente svolge una giornata d'introduzione obbligatoria, durante la quale viene informato esaustivamente sugli obblighi di servizio e gli aspetti esecutivi.

La durata del servizio civile è una volta e mezza quella del militare.

Si fa spesso confusione tra servizio civile e protezione civile: presta servizio nella protezione civile chi è inabile al servizio militare ma è abile al servizio di protezione civile. Gli aspetti esecutivi della protezione civile sono di competenza cantonale.

Il servizio civile: fornire un lavoro di pubblico interesse

Gli impieghi di servizio civile vengono svolti presso enti pubblici o privati che svolgono un'attività di utilità pubblica. In tutta la Svizzera sono disponibili più di 16 000 posti presso più di 4400 istituti d'impiego, operanti in otto ambiti d'attività (cfr. [Il servizio civile in cifre](#)). I compiti e i requisiti inerenti a un posto d'impiego sono descritti nel relativo mansionario.

Le attività vertono principalmente sull'assistenza e la cura prestate alle persone anziane e ai disabili, a bambini e giovani o ai richiedenti l'asilo, e su lavori che richiedono molta manodopera nell'ambito della protezione della natura e dell'ambiente. Inoltre si possono svolgere impieghi nel settore artigianale, nell'amministrazione, in ambito agricolo, presso archivi o come "allrounder".

Una larga parte dei posti d'impiego non richiede competenze specifiche né una determinata formazione professionale. A dipendenza dell'ambito d'attività e della durata dell'impiego, il civilista assolve un corso di formazione specifico presso il centro di formazione del servizio civile.

Per ogni giorno di servizio computabile, il civilista ha diritto un'[indennità per perdita di guadagno \(IPG\)](#).

In caso di malattia o infortunio durante il periodo d'impiego, il civilista beneficia delle prestazioni dell'[assicurazione militare](#).

Fattore chiave: abilità al lavoro

Gli impieghi di servizio civile vengono svolti esclusivamente con un grado di occupazione del 100 per cento. Il telelavoro non è ammesso.

In caso di limitazioni specifiche dell'abilità al lavoro del civilista, inerenti alla professione che egli svolge abitualmente, occorre valutare se, alla luce di tali limitazioni, per il civilista sia opportuno organizzare e svolgere un periodo d'impiego.

A questo scopo l'Ufficio federale del servizio civile può ordinare una visita da parte di un medico di fiducia.

Responsabilità personale del civilista

La legge sul servizio civile è il quadro normativo che disciplina l'adempimento degli obblighi inerenti al servizio civile. Nei limiti concessi da questa legge, il civilista è personalmente responsabile riguardo alla conciliabilità degli obblighi di servizio con gli impegni individuali, familiari e lavorativi: spetta a lui pianificare gli impieghi, in piena autonomia. Il CIVI gli mette a disposizione dei mezzi sussidiari, verifica la convenzione d'impiego stipulata dal civilista con l'istituto d'impiego ed emana una convocazione sotto forma di decisione. Se il civilista non rispetta le regole o i termini stabiliti viene convocato d'ufficio dal CIVI.

Assistenza al civilista

Prestare servizio civile è molto impegnativo: i civilisti possono comunque contare su una buona offerta di consulenza, e ottenere così per tempo l'assistenza necessaria a superare eventuali difficoltà legate all'adempimento degli obblighi di servizio.

Durante i colloqui del CIVI il civilista può farsi assistere da una persona di fiducia, a cui può affidare, tramite procura, anche altri compiti relativi allo scambio di corrispondenza con il CIVI. L'obbligo di prestare servizio civile spetta in ogni caso al civilista.

In caso di accertamenti approfonditi è nell'interesse del civilista sottoscrivere una dichiarazione di svincolo dal segreto professionale medico.

Per maggiori informazioni sul servizio civile...

Per ulteriori chiarimenti può senz'altro rivolgersi ai nostri collaboratori presso i centri regionali dell'Ufficio federale del servizio civile CIVI: www.zivi.admin.ch > Il CIVI > [Contatti e indirizzi](#).